Dr.Öğr.Üyesi NİHAL DURMUŞ

Kişisel Bilgiler

E-posta: nihal.durmus@marmara.edu.tr
Web: https://avesis.marmara.edu.tr/nihal.durmus
Posta Adresi: Fen Edebiyat Fakültesi Alman Dili ve Edebiyatı Göztepe Kampüsü 34722 / Kadıköy - İstanbul

Uluslararası Araştırmacı ID'leri
ScholarID: I9Cl5kMAAAAJ
ORCID: 0000-0002-3726-4996
Yoksis Araştırmacı ID: 278019

Eğitim Bilgileri

Doktora, Katholische Universitaet Eichstaett, Alman Dili ve Edebiyatı, İngiliz Dili ve Edebiyatı, Almanya 2003 - 2009
Lisans Çift Anadal, Katholische Universitaet Eichstaett, Alman Dili ve Edebiyat, İngiliz Dili ve Edebiyatı, Almanya 1995 - 2002

Yabancı Diller

Fransızca, B2 Orta Üstü
Almanca, C2 Ustalık
İngilizce, C1 İleri

Sertifika, Kurs ve Eğitimler

Eğitim Yönetimi ve Planlama, Okul tiyatrosu öğretmenliği izin belgesi ve teatral öğrenim tekniği, Diğer, 2010

Yaptığı Tezler

Doktora, Pluralität und Quantifikation im Sprachvergleich zwischen dem Deutschen und Türkischen, Katholische Universitaet Eichstaett, 2009

Araştırma Alanları

Batı Dilleri ve Edebiyatları, Alman Dili ve Edebiyatı, Alman Dilbilimi, İngiliz Dili ve Edebiyatı, İngiliz Dilbilimi, Dilbilim

Akademik Unvanlar / Görevler

Dr.Öğr.Üyesi, Marmara Üniversitesi, Fen - Edebiyat Fakültesi, Alman Dili ve Edebiyatı Bölümü, 2020 - Devam Ediyor
Öğretim Görevlisi Dr., Marmara Üniversitesi, Fen - Edebiyat Fakültesi, Alman Dili ve Edebiyatı Bölümü, 2019 - 2020
Uzman Dr., Ege Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Mütercim Tercümanlık Bölümü, 2017 - 2019
Okutman, Katholische Universitaet Eichstaett, Yabancı Diller Yüksek Okulu, Almanca, 2015 - 2017

Öğretim Görevlisi Dr., Akdeniz Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Alman Dili Ve Edebiyatı Bölümü, 2012 - 2014

Akademik İdari Deneyim

Erasmus Koordinatörü, Akdeniz Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Batı Dilleri Ve Edebiyatları, 2012 - 2014

Verdiği Dersler

Einführung in die Sprachwissenschaft II, Lisans, 2020 - 2021
Dil Felsefesi, Doktora, 2020 - 2021
Semantik II, Lisans, 2020 - 2021
Grammatik IV, Lisans, 2020 - 2021
Düşünce ve Dil, Doktora, 2020 - 2021
Englische Texte , Lisans, 2020 - 2021
Metinlerle Alman Edebiyatı I, Lisans, 2019 - 2020
Semantik I, Lisans, 2019 - 2020
Dilbilimine Giriş I, Lisans, 2019 - 2020
Almanca Dilbilgisi III, Lisans, 2019 - 2020

Diğer Dergilerde Yayınlanan Makaleler

I. **Linguistische Analyseverfahren zur Erfassung der Individual/Massennomen-Distinktion und Kollektiva im Deutschen und Türkischen**
Durmuş N.
Hacettepe Üniversitesi. Edebiyat Fakültesi Dergisi, cilt.35, ss.162-174, 2018 (Hakemli Dergi)

II. **Kurzer Abriss der Türkischen Grammatik unter typologischer Perspektive**
DURMUŞ N.
Akademik Sosyal Araştırmalar Dergisi, sa.64, ss.355-372, 2018 (Hakemli Dergi)

III. **Humor als Coping-Strategie? Zur Struktur des Witzes in Ernst Lubitschs To Be Or Not To Be (1942)**
Durmuş N.
AKADEMİK-DER, Tarih, Eğitim, Bilim ve Kültür Dergisi, sa.2, ss.28-60, 2017 (Hakemli Dergi)

IV. **Metaphertheorie revisited**
DURMUŞ N.
Akademik Sosyal Araştırmalar Dergisi, ss.351-373, 2017 (Hakemli Dergi)

V. **"We love to entertain you" - Advertising Language**
DURMUŞ N.
DİYALOG. Interkulturelle Zeitschrift für Germanistik, cilt.5, sa.2, ss.57-104, 2017 (Hakemli Dergi)

VI. **Transnumeralitaet im Türkischen**
Durmuş N.
Akdeniz İnsani Bilimler Dergisi, cilt.3, sa.2, ss.131-141, 2013 (Hakemli Dergi)

Kitap & Kitap Bölümleri

I. **Kontrastive Analyse der Enkodierung von (In)definitheit im Deutschen und Türkischen.**
DURMUŞ N.
Jüdische Lebenswelten im Diskurs, Leyla Coşan, Mehmet Tahir Öncü, Editör, Logos Verlag, Berlin, ss.71-104, 2021

II. **Zur ÜbersetzungsproblematikkulturspezifischenHumors am Beispiel der Stand-up Comedy ShowCM101MMXI Fundamentals**

DURMUŞ N.
Ex Oriente Lux: Varianten der deutsch-türkischen Begegnungen, Öncü, Mehmet Tahir, Editör, Logos Verlag, Berlin, ss.123-149, 2019

III. **Curriculare Überlegungen zur Ausbildung von Erziehungspersonal für deutsch-türkische Kindertagesstätten: Ein zusammenfassender Überblick über die Ergebnisse des Projekt-Workshops in Antalya**
Durmuş N.
Bir Çocuk İki Dil Çift Diploma, Esen,Erol, Editör, Siyasal Kitapevi, Ankara, ss.47-70, 2017

IV. **Pluralität und Quantifikation im Sprachvergleich zwischen dem Deutschen und Türkischen**
Durmuş N.
Diğer, Ingolstadt, 2009

Hakemli Kongre / Sempozyum Bildiri Kitaplarında Yer Alan Yayınlar

I. **HYBRIDE SPRACHIDENTITÄTEN UND SPRACHLICHER WANDEL IM DIGITALEN ZEITALTER**
DURMUŞ N.
XV. Internationaler Türkischer Germanistik Kongress, Edirne, Türkiye, 30 Eylül 2021, ss.74

II. **Zur Übersetzungsproblematik kulturspezifischen Humors in multimedialen Diskurswelten am Beispiel der Stand-up Comedy Show CM101MMXI Fundamentals**
DURMUŞ N.
XIV. Türkischer Internationaler Germanistik Kongress. Ex Oriente Lux: Orient in der deutschen Sprache, Literatur und Kultur. 25-27. Oktober Atatürk Universität Erzurum., Erzurum, Türkiye, Erzurum, Türkiye, 25 Ekim 2018

III. **Transmigranten**
DURMUŞ N.
Workshop „Ein Kind - Zwei Sprachen: Curriculare Überlegungen zur Ausbildung von Erziehern für deutsch-türkische Kitas“. „Zentrum für europäische Studien“ (AKVAM) der Akdeniz Universität Antalya in Kooperation mit dem "Heidelberger Zentrum für Migrationsforschung und Transkulturelle Pädagogik" (Hei-MaT) der Pädagogischen Hochschule Heidelberg vom 11. bis 12. November 2015 in Antalya., Antalya, Türkiye, Antalya, Türkiye, 11 Aralık 2015

IV. **Transnationale Sprachidentitäten**
DURMUŞ N.
GAL-Sektionentagung 2015 am 23.09.-25.09.2015 an der Europa Universität Viadrina Frankfurt (Oder), Frankfurt, Almanya, Frankfurt, Almanya, 23 Eylül 2015

V. **Changes of linguistic forms (prosody, vocabulary, word order) in language contact**
Durmuş N.
3rd ULEAD CONGRESS. International Conference on Applied Linguistics. Current Issues in Applied Linguistics. 8-10 May Çanakkale University/Turkey., Çanakkale, Türkiye, 8 - 10 Mayıs 2015

VI. **Veränderungen von sprachlichen Formen (Prosodie, Wortschatz, Wortstellung) im Sprachkontakt**
Durmuş N.
GAL-Kongress 2014 am 16.09.-19.09.2014 an der Philips-Universität Marburg, Frankfurt, Almanya, 16 - 19 Eylül 2014

VII. **Transnumeralität**
Durmuş N.
Internationale Konferenz zur Funktionalen Pragmatik „Texte und Diskurse / Mehrsprachigkeit und Interkulturelle Kommunikation“, 26.-28.6.2014, Akdeniz-Universität, Antalya/Türkei, Antalya, Türkiye, 26 - 28 Haziran 2014

Etkinlik Organizasyonlarındaki Görevler

Durmuş N., Internationale Konferenz zur Funktionalen Pragmatik „Texte und Diskurse/Mehrsprachigkeit und

Interkulturelle Kommunikation“, Bilimsel Kongre / Sempozyum Organizasyonu, Antalya, Türkiye, Haziran 2014

Metrikler

Yayın: 17

Kongre ve Sempozyum Katılımı Faaliyetleri

XIV. Türkischer Internationaler Germanistik Kongress. Ex Oriente Lux: Orient in der deutschen Sprache, Literatur und Kultur, Davetli Konuşmacı, Erzurum, Türkiye, 2018
Türkischer Internationaler Germanistik Kongress. Ex Oriente Lux: Orient in der deutschen Sprache, Literatur und Kultur. 25-27. Oktober Atatürk Universität Erzurum., Çalışma Grubu, Erzurum, Türkiye, 2018
„Arbeit mit dem Lehrwerk – Unterricht streng nach Rezept oder freie Wahl der Zutaten?“, Katholische Universitaet Eichstaett-Ingolstadt, Sprachenzentrum, 23.02.2017, Çalışma Grubu, Ingolstadt, Almanya, 2017
Workshop: Ein Kind - Zwei Sprachen: Curriculare Überlegungen zur Ausbildung von Erziehern für deutsch-Türkische Kitas“, Davetli Konuşmacı, Antalya, Türkiye, 2015
Workshop „Ein Kind - Zwei Sprachen: Curriculare Überlegungen zur Ausbildung von Erziehern für deutsch-türkische Kitas“. „Zentrum für europäische Studien“ (AKVAM) der Akdeniz Universität Antalya in Kooperation mit dem "Heidelberger Zentrum für Migrationsforschung und Transkulturelle Pädagogik" (Hei-MaT) der Pädagogischen Hochschule Heidelberg vom 11. bis 12. November 2015 in Antalya., Çalışma Grubu, Antalya, Türkiye, 2015
GAL Kongress 2015, Davetli Konuşmacı, Frankfurt, Almanya, 2015
GAL-Sektionentagung 2015 am 23.09.-25.09.2015 an der Europa Universität Viadrina Frankfurt (Oder), Çalışma Grubu, Mainz, Almanya, 2015
3rd ULEAD CONGRESS. International Conference on Applied Linguistics. Current Issues in Applied Linguistics, Davetli Konuşmacı, Çanakkale, Türkiye, 2015
3rd ULEAD CONGRESS. International Conference on Applied Linguistics. Current Issues in Applied Linguistics. 8-10 May Çanakkale University/Turkey., Çalışma Grubu, Çanakkale, Türkiye, 2015
GAL Kongress 2014, Davetli Konuşmacı, Frankfurt, Almanya, 2014
GAL-Kongress 2014 am 16.09.-19.09.2014 an der Philips-Universität Marburg, Çalışma Grubu, Frankfurt, Almanya, 2014
Internationale Tagung zur Funktionalen Pragmatik, Davetli Konuşmacı, Antalya, Türkiye, 2014
Internationale Konferenz zur Funktionalen Pragmatik „Texte und Diskurse / Mehrsprachigkeit und Interkulturelle Kommunikation“, 26.-28.6.2014, Akdeniz-Universität, Antalya/Türkei , Çalışma Grubu, Antalya, Türkiye, 2014
Workshop “Studienbegleitender Deutschunterricht in der Germanistik und Deutschlehrerausbildung”. DAAD Türkei in Kooperation mit dem Goethe Institut vom 29.-30.05.2014 an der Gazi Universität Ankara., Çalışma Grubu, Ankara, Türkiye, 2014
DHV-Symposium „Was ist Glück?”am 16.10.2013 in Bonn., Çalışma Grubu, Bonn, Almanya, 2013
XV. Internationale Tagung der Deutschlehrerinnen und Deutschlehrer am 29.07. bis 03.08.2013 in Bozen. , Çalışma Grubu, Bolzano, İtalya, 2013

Ödüller

Durmuş N., Üstün Tez Ödülü, Eichstätter Universitätsgesellschaft, Ocak 2009